

jest o wszystkim i o niczem. Tenże sam przedmiot wybrał pan Gąsiorowski, ale go rozwinął na cztery tomy ogromne, jest to więc bogaty materiał, wtenczas, kiedy roboty Arnolda zawarte w sześciu czy w siedmiu rozprawkach, były więcej zabawką, tak od niechcenia. Autor musiał jako członek uczonego towarzystwa, pisać dla niego, więc pisał raz do roku, czasem raz na dwa lata; pisał o medycynie i trafiając w słabość Towarzystwa, pisał historję królów, hetmanów, wspominał o tem i o owem. Były to roboty w guście szkoły, takie zbieraniny luźnych wiadomości, niczem nie powiązanych, jak roboty Święckiego. To też te dzieje medycyny w Polsce prawdy dorwycho „o hojności królów“ dla rzeczy lekarskiej. Sumiennych badań, zajrzenia do źródeł ani tam szukaj, — często nawet autor taki nie wiedział jak trafić do źródła, chociaż je miał pod ręką. Bawiły, zajmowały wielce w swoim czasie owe rozprawy Arnolda, bo lekko dotykały poważnej rzeczy, bo nastrępiłone były nazwiskami znanymi ogółowi czytelników, jak Tarnowskich, Zamojskich, Czartoryskich i t. d. Ale w najlepszym razie były to sobie proste mowy akademickie, nie więcej, mowy, jak wszystkie podobnej natury oracje, napisane podług wszelkich przepisów, kodyfikowanej retoryki, ale puste jak echo. Można je i dzisiaj czytać z pewną przyjemnością, kiedy się ma czas do stracenia, a nie chce się zajrzeć do książki, z którejby rzeczywistą można było wyczerpać naukę.

Dzisiaj dochodzą nas wieści, że lekarz powiatowy w Sandomierzu, pan Torąński, zbiera także materiały do dziejów medycyny w Polsce, ale na inny sposób jak pan Gąsiorowski; jego zadaniem jest głównie spisywać życiorysy lekarzy polskich, wtenczas, kiedy autor nasz głównie zajmował się dziejami medycyny i gromadził „Zbiór wiadomości do historii medycyny w Polsce.“ Śliczne przedsięwzięcie, a powinno być znacznie dokładniejsze w szczegółach od dzieła p. Gąsiorowskiego, bo po niem już występuje. Pan Torąński ma gotowy materiał, winien go dopełniać, bo nie jego dzieło, ale pana Gąsiorowskiego będzie podstawą, na której wypadnie budować następcom. W ciągu długoletnich zapewne badań swoich, mógł pan Torąński natrafić na też same źródła książkowe co i pan Gąsiorowski, ale zawsze siedząc i pracując od lat tyłu w Sandomierzu, musiał rad nierad w szczuplejszym zakresie zamknąć swoje studia, kiedy pan Gąsiorowski obszerniejsze miał pole, pracując w ognisku większego umysłowego życia.

Najwięcej chwalić tu potrzeba autorowi, że zaglądał do źródeł rękopiśmiennych, jakimi są np. akta konsystorza poznańskiego. W Sandomierzu też powinienby pan Torąński przejrzeć akta kolegiaty: bogate być one muszą, chociaż może nie tyle zapewne co poznańskie, jako akta stolicy biskupiej przez wieków tyle. Tak samo Ambroży Grabowski przeglądał archiwa krakowskie i bogate z nich wypisał notaty, które potem wydrukował. Wiele z nich przydało się dla pana Gąsiorowskiego.

Zresztą po panu Gąsiorowskim widać wielką erudycję, nie mówim tu o medycznej, bo się na tem nie poznamy, ale o literackiej; zna dzieł wiele i czytał wiele, zna wszystkie prace historyczne naszych badaczy. Natura to już widać naukowa, stworzona dla studjów, bo wtedy tylko człowiek pewien siebie, kiedy oprócz wrodzonej ciekawości, ma jeszcze w samym sobie żywiły potrzebne dla pracy. Po wszystkim widać, że cały umysł autora wyłącznie zajęty jest przedmiotem, że w studjach znajduje rozkosz i całą nagrodę.

Mamy jeszcze ochotę dać później nieco kilka uwag o dziele pana Gąsiorowskiego, jakoteż o jego bogactwie wewnętrznej treści. Dzisiaj wspomnieliśmy tylko ogólnie o znakomitej jego przyszłości, jaką wyświadczył dla nauki i literatury naszej.

WIADOMOŚCI ZAGRANICZNE. Depesze Telegraficzne.

Paryż 24 Września. *Moniteur* ogłasza dziś depeszę, donoszącą o przybyciu Cesarza do Luneville. Wieczorem była wielka uroczystość w parku, który był uilluminowany. Uroczystość składała się z karuzeli i ogni sztucznych.

Na dziś z rana zapowiedziany jest przegląd. Dziennik urzędowy mówi także, że przez czas nieobecności Cesarza, xiążę Hjeronim przydywować będzie na radzie ministrów.

Paryż 25 Września. Dzisiejszy *Moniteur* zawiera postanowienie rządu, rozciągające do września 1858 r., rozmaite przepisy w przedmiocie środków żywności.

Cesarz przybył wczoraj do Strasburga i został tam przez xięcia bańskiego powitany.

Stuttgart 23 Września. NAJJAŚNIEJSZY CESARZ Wszech Rossji ALEXANDER IIgi, przybędzie tu we czwartek wieczorem, Cesarz Napoleon w piątek z rana. W tym dniu będzie wielki obiad u króla i wieczorna zabawa u xięcia następcy tronu w zamku letnim Kannstadt. W przyszłą sobotę Najjaśniejsi Podróżni zwiędzą Hohenheim i znajdować się będą na wieczorze w królewskim zamku w Wilhelmschloss, którego ogrody będą uilluminowane.

Minister spraw zagranicznych ugości w tym dniu kilku członków ciała dyplomatycznego.

Uroczystości zakończą się w niedzielę wielkim obiadem u dworu i galowem widowiskiem w teatrze. Najjaśniejsi Goście wyjadą w poniedziałek z rana.

Berlin 21 Września. Dzisiejszy *Zeit* donosi, że Xiążę Pruski z rozkazu J. K. Mości uda się z Carlsruhe do Stuttgartu dla powitania cesarza Napoleona. (*Neue Pr. Zeit.*)

A N G L J A.

Londyn 23 Września. Na dzisiejszem kwartalnym zgromadzeniu towarzystwa wschodnio-indyjskiego, wspomniano, że dyrektorowie jeszcze nie dali na składkę dla funduszu przeznaczanego dla ofiar powstania w Indjach, na co przydywający

p. Mangles powiedział, że dyrektorjat wprawdzie dotąd nie powziął żadnego postanowienia w tym względzie, ale upoważnił rząd indyjski, aby dla wszystkich poszkodowanych bez żadnej różnicy ich pozycji, starał się zrobić wszystko co tylko będzie w jego mocy. P. Johnes, radził dyrektorom, aby na kilka lat wstrzymali się od różnych bankietów, które za każdym razem kosztują po 3000 do 4000 fst., a wtedy będą mogli jakie 20,000 fst. dla funduszu w mowie będącego przeznaczyć. Pan Mangles odpowiedział, że takich obiadów od lat kilku zaniechano. Kiedy p. Johnes zaczął motywować projekt rezolucji proponującej, aby trzech indyjskich reprezentantów, po jednym z każdego przydymentostwa, kosztem publicznym w Anglii utrzymywano, aby ci mogli posiadaczy papierów indyjskich zawiadamiać o skargach i życzeniach ludności indyjskiej, przystąpiono do liczenia obecnych i pokazało się, że nie ma prawem wymaganą liczbę do powzięcia postanowienia.

Meetingi na korzyść funduszu indyjskich nie ustają. Na wyspie Jersey zaraz po pierwszym meetingu zebrano 151 fst., w Edyburgu około 1500 fs. w Huddersfield blisko 300 fst.

Ladies Newspaper wzywa kobiety całej Anglii, aby werbowaly ochotników do armji Indyjskiej. Mają się tworzyć towarzystwa dam w celu zbierania funduszu na uekwipowanie przynajmniej 1000 ochotników.

— W Balmoral odbędzie się jutro posiedzenie rady tajnej.

— W mieście Limerick (w Irlandji) świeżo utworzony pułk milicji, bawił się w sobotę i w niedzielę pewnym rodzajem rozruchów i jakby buntów, w biurze policji wybijał okna i przechodzących obywateli i ich żony na ulicach grubiańsko zaczepiał. Dopiero znaczna liczba konstablów, wystąpiwszy z nabitą bronią i zatkniętymi bagnetami, przywróciła obrońców ojczyzny do parządku. Milicja jest to zwerbowany landwer, który tylko w pewnych okolicznościach zgromadza się dla manewrów.

— Uliczny kaznodzieja protestancki w Belfast, nazwiskiem Hanne, między którego słuchaczami katolickimi i protestanckimi niedawno przyszło do krwawych bójek, w zeszłą niedzielę znowu kazał pod gołym niebem, ale dzięki środkom ostrości przedsięwziętym przez władzę, i tej okoliczności, że 2000 regularnych bagnetów, trzyma straż w mieście, spokojność nie została zakłóconą.

— J. K. W. xiążę Walji, według listów z Szwajcarii, niedawno wszedł na górę Sgo Bernarda.

Posel francuski hr. Persigny z małżonką, mają w przyszłą sobotę przybyć z Paryża, ale wkrótce potem udadzą się na 6 tygodni do kąpieli morskich w St. Leonards. (*Neue Pr. Ztg.*)

A U S T R J A.

Wiedeń 24 Września. Niedawno odbywał się tu meeting nauczycieli tańca, baletnik Eichlerz Gratz ułożył nowe kadryle, w których wyraził jedność monarchji austriackiej. Pierwsze pięć figur składają się z tyłuż tańców narodowych, pod tytułem *Niemiec, Polak, Słowak, Węgier i Włoch*, a szósta

gło wtedy niewielkim kosztem, dziś... cale inny stan rzeczy...

— Dziś cale inny stan rzeczy, to prawda — mówił król na to, — ale jakże rozumiesz? czy możnaby go jeszcze dzisiaj dla nas pozyskać?

— Ja tak rozumiem, że można, i „to“ jest nawet, z czem do Waszój Kr. Mości przychodzi. Tylko jestem zdania, że z tego położenia trzebaby bez zwłoki korzystać i co ma być zrobionem, zrobić w ten moment. Ja sam się ofiaruję ze stosowną propozycją do niego pojechać...

— To wiesz co, — przerwał król przedko, ujmując podskarbiego za złoty guzik u axamitnej sukni, — to jedź do niego i powiedz mu, niechaj zaraz konfederację swoją rozpuści a sam niech do Warszawy przyjedzie. Zaręcz mu przytem naszym królewskim słowem.... naszym królewskim słowem, — powtórzył Stanisław August, namyślając się nad tem, co ma powiedzieć; i dodał w końcu: — że co tylko będę mógł zrobić dla niego, to zrobię.

Na taką odpowiedź podskarbi spojrział wielkimi oczyma na króla i mimo woli cofnął się o pół kroku. Chciał coś odpowiedzieć, ale na taką obietnicę, nataknie zrozumienie podane-

go przezeń projektu, na takie zresztą zrozumienie całej konfederacji Barskiej, sam nie wiedział, coby odpowiedzieć i milczał. Ale król patrzył na niego ciekawemi i coraz więcej zdziwionemi oczyma, a widząc wreszcie, że podskarbi ani myśli już odpowiadać, zapytał przedko:

— No i cóż? czyż to nie dosyć?

— Najjaśniejszy panie! — mówił na to podskarbi z niskim ukłonem, — w każdym innym razie byłoby dosyć... ale w tym razie... obietnica tak niewyraźna...

— To czegoż chcesz? — zawołał król niecierpliwie, zapalając się w ten moment według swego zwyczajn, — czy go mam *anticipative* kreować obożnym, czy pisarzem, czy może aż hetmanem polnym koronnym? Juźciż to przecie niepodobieństwo.

— Najjaśniejszy panie! — mówił Wessel po małej chwili milczenia, — nie moją rzeczą jest przepisywać Waszój Kr. Mości, jak masz sobie w którym terminie postąpić. Ale jako wierna rada mojego monarchy, obyczajem dawnym i zawsze praktykowanym przez naszych przodków, mam sobie za obowiązek w sprawie takiej, która mnie jest dokładnie znajo-

ma, złożyć ustóp tronu Waszój Kr. Mości moją rozważną i długimi latami wiernych służb moich doświadczoną opinię...

— No więc cóż myślisz? — spytał król trochę łagodniej.

— Zważywszy dzisiejszy stan rozpierzchniony całej konfederacji. — mówił dalej podskarbi, — i wzięwszy pod rozwagę tę okoliczność, że najsilniejszym i już prawie jedynym tej sprawy filarem jest Jmć pan Bierzyński, rozumiem tak, iż to, aby ostatnie jój siły rozbić i tak niebezpiecznego nieprzyjaciela na swoją stronę przeciagnąć, nie byłoby opłaconem za drogo nawet i tak znakomitym urzędem.

Król chodził po komnacie i milczał. Rozmyślał on zapewne nad propozycją Wessla, która jednakże musiała mu się wydawać nadzwyczaj uciążliwą i nawet przykrą.

VIII.

Na zamku Kasztelana było zgromadzonych kilkanaście osób z sąsiedztwa. Był więc najpierw stary przyjaciel domu Gałęcki, — był ciekawy wszystkich światowych i politycznych nowinek stolnik Szadkowski, — był nawet

figura czyli finał ma tytuł *Austrja*. Wprowadzenie w użycie tych nowych kontredansów było celem kongressu, którego członkowie ofiarowali wynalazcy puchar srebrny, jako słaby dowód swojej wdzięczności. (*Neue Pr. Ztg.*)

C H I N Y.

Czytamy w korespondencji z Hong-Kong 26go lipca do *Times*:

Niepomyślne wiadomości z Indji, skłoniły lorda Elgin do udania się do Kalkuty. Zapowiadają że nieobecność szanownego lorda nie będzie długą i że celem jego podróży jest tylko ułożenie się o wysłanie części wojska. Mniemają tu że kilka pułków z prezydentostwa Madras, otrzymają rozkaz udania się do Chin. (?)

Ubolewać należy nad odkomenderowaniem do Indji sił które pierwotnie przeznaczone były do Chin, ale możemy zapewnić że wynikające ztąd opóźnienie załatwienia sprawy w Kantonie, nie wywoła żadnych trudności nieprzewidzianych między nami i rządem chińskim.

Stosunki nasze z chińczykami na północy, utrzymują się na tej samej stopie przyjaźnej jak przed wybuchem zajścia na południu i wszystkie pozory wróżą nader korzystny handel tak exportacji jak i importacji z portem Szangai.

Sławny rozbójnik morski Arak, zarzucił kotwicę naprzeciw Ningpo i zagroził zdobyciem tego miasta jeśliby był atakowany przez francuzki paropływ.

Wszyscy cudzoziemcy prócz portugalczyków, zostają w zupełnym bezpieczeństwie. (*Ind. Belge.*)

F R A N C J A.

Paryż 23 Września. Program podróży Cesarza jest stanowczo taki jak ostatecznie donieśliśmy. Cesarz wyjechał dziś z Chalons, obiadać i nocować będzie w Luneville; jutro z rana odbędzie przegląd dywizji dowodzonej przez generała de Gramont, następnie o godzinie trzeciej przybędzie do Strazburga. Program uroczystości przyjęcia Jego Ces. Mości w Strazburgu, ogłoszony jest przez dzienniki. W dniu 25tym Cesarz wyjedzie do Sztuttgardu, gdzie w tym dniu przybędzie. Jego Ces. Mość nie przedłuży zapewne nad dzień 28 b. m. swego pobytu w stolicy Wirtemberskiej, bo w powrocie do Francji, oczekiwany jest w Metz 28go września a przenocowawszy tam, przybędzie do Chalons w dniu 29tym.

Hrabia Walewski wyjechał dziś z rana do obozu, z kąd odjechał zapewne razem z Cesarzem któremu towarzyszyć będzie w podróży do Niemiec. Hrabia Kisielew także opuścił dziś Paryż. Minister wirtemberski przy naszym dworze, wyjeżdża jutro.

Dwór niewątpliwie uda się w październiku do Compiègne. Mówią że królowa angielska przybędzie tam na zaproszenie Ich Ces. Mości, ale miarkując po obrocie jaki biorą sprawy indyjskie, przypuszczenie to nie zdaje nam się prawdopodobnym.

Przy tegorocznym pobycie Cesarzowej w San-Sebastian, jeden z tamtejszych mieszkańców ofiarował Jój Ces. Mości obraz wylądowania jój w tym porcie w zeszłym roku. Ta ofiara bardzo mile zo-

stała przyjętą.

Depesza nadeszła z Hong-Kong doniosła rządowi francuzkiemu, że admirał Rigault de Genouilly zarządził wykonanie rekonesansu narzece Szangai. Bryg *Kaillieur* wyruszył ku wyspom Pins przy brzegach Nowej Kaledonji, wioząc pewną liczbę skazanych na deportację zbrodniarzy. Donoszono niedawno że tym statkiem ma być wysłany Tibaldi, skazany na deportację za wiadomy spisek na życie Cesarza, ale nie wiemy czy istotnie tym razem został wysłany.

— Pogrzeb p. Manin odbędzie się jutro. Mniemają że tylko osoby które otrzymają bilety zapraszające, przypuszczone będą do orszaku pogrzebowego, podobnie jak to było przy zwłokach Bérangera. Słychać także że ma być ustanowiona we Francji składka na wzniesienie mu nagrobka i że rząd francuzki żadnej temu przeszkody nie stawia. Przypuszczenie to zdaje nam się zupełnie prawdopodobnym, wiadomo bowiem że kiedy nieboszczyk otworzył w Paryżu składki na działa dla Alexandrii i chciano go niepokoić z tego tytułu, wyższa wola nakazała szanować jego prywatną inicjatywę i zasłoniła go od wszelkich szykan.

(*Indépendance Belge.*)

— Czytamy w *Courrier de Lyon* z 22 września:

Zakonnice instytutu Jezusa i Marji w Fourvieres, mają dużo swoich sióstr wysłanych do Indji, gdzie one w Meerut, Delhi, Sealcote i Agra, kierowały szkołami dziewcząt angielskich i krajowych. Dotąd nie mieliśmy żadnych od nich wiadomości i słusznie obawialiśmy się o ich los wpośród okropności powstania. Na szczęście większa część zdołała ocalić się wśród wszelkich niebezpieczeństw, ucieczką z miejsc dotkniętych plagą powstania i obecnie pisają do swojej przełożonej przez ostatnią pocztę, donosząc jój o trudach i przykrościach swój ucieczki.

Te z pomiędzy nich, które znajdowały się w Meerut, wymknęły się wpośród ognia karabinowego, rzezi i pożaru, i z częścią swoich uczennic, kilku damami, kilku oficerami i cywilnymi anglikami, dostały się na jedną dolinę w górach Tybetu, gdzie jak się zdaje zostają w bezpieczeństwie. Około 50 mężczyzn którzy są z nimi, mają dostateczne uzbrojenie i dość są silni aby obronić przeciw napadom powstańców, przejście prowadzące do ich schronienia.

Ucieczka zakonnice z Sealcote odznaczyła się najbardziej dramatycznymi i strasznymi wypadkami. Wieczorem w przeddzień powstania, indjanie wdzięczni za troskliwość jaką siostry klasztorne Jezusa i Marji okazywały dla ich dzieci, przybyli ostrzedz je tajemnie, żeby jak najprędzej opuściły miasto ze swymi uczennicami, ponieważ nazajutrz o świcie powstanie wybuchnie i ponieważ spiski poprzysięgli nie zostawiać przy życiu żadnej duszy europejskiej. Zakonnice pospieszyły natychmiast umieścić na wózkach co tylko miały najdroższego i wyprowadzić swoje uczennice, których brak sił mógłby opóźnić ich ucieczkę. Korzystając potem z ciemności nocy, wyszły z miasta uciekając do jednej twierdzy o parę mil odległej, stanowiącej je-

dne miejsce, w którym europejczycy mogli znaleźć chwilowe schronienie przed wściekłością powstańców indyjskich. Na nieszczęście czy to że ostrzeżenie za późno było udzielone, czy też że ucieczka nie dość była pospieszną, czy też nakoniec że sypoje uprzedzili czas w którym powstanie wybuchnąć miało, aby uprzedzić ucieczkę europejczyków, których już wielka liczba spieszyła drogą ku wspomnianej warowni, dość że nasze uciekające zakonnice zostały w połowie drogi dopędzone przez bandę sypojów, którzy napadli na ich klasztor i znalazłszy go próżnym, puścili się za nimi w pogoń. Postrzegłszy że są ścigane, zakonnice zostawiły wozy i wszelkie swoje ładunki na łasce rabusiów, a wzięwszy na ramiona najdrobniejsze ze swoich wychowanek, puściły się z największym pośpiechem w towarzystwie garstki europejczyków towarzyszących im, do samotnego domu który znajdował się w bliskości. Ale sypoje postrzegli je zdaleka i napadli na ten budynek i w oczach strwożonych zakonnice i ich pupilek, zaczęli mordować wielu anglików i angielski, przeciw którym pałali osobistą nienawiścią i zemstą.

Rozdrażnieni rzezią ci nieszczęśliwicy, zwrócili się następnie do zakonnice i ich wychowanek, groząc im tym samym losem, jeśli nie oddadzą wszelkich kosztowności jakie mogą mieć przy sobie. Pobożne dziewczęce odpowiedziały drząc, iż wszystko co posiadały, zostawiły w swoich wózkach na drodze. Ale ponieważ te zostały już zrabowane przez innych powstańców, indjanie zatem rozgniewani iż nie nie odniosą w korzyści, byliby może dopuścili się najokrutniejszego obojęcia z nieszczęśliwymi zakonicami i dziećmi, gdyby nie ozwał się głos wołający, że odkryto na drodze wozy z kassą rządową.

Natychmiast bandyci wybiegli z domu wszystkimi drzwiami, aby wziąć udział w tym bogatym łupie, nasze zakonnice zostały tym sposobem ocalone w chwili kiedy już oczekiwały pewnej śmierci. Nie tracąc ani chwili, znowu wzięły na ramiona najmłodsze dzieci, a prowadząc starsze za ręce, zaczęły biec z całej siły ku warowni i wkrótce znalazły tam schronienie wraz z wielką liczbą innych kobiet, dzieci i mężczyzn europejskich.

(*Journal des Débats.*)

I N D J E.

Times podaje następujący przekład proklamacji wydanej przez Nena Sahiba w Cawnpore:

„Pewien podróżny przybywający z Kalkuty do Cawnpore donosi, że rada w Kalkucie rozstrząsała środki mogące być przedsięwziętymi dla zniesienia religii mahometan i Indjan, przez rozdanie ładunków. Ta rada postanowiła, że ponieważ to jest kwestja religijna, potrzeba będzie przeto służby siedmiu lub ośmiu tysięcy ludzi, bo ogół ludności Indostanu nie przyjmie chrystjanizmu, chyba po zupełnym zniesieniu 50,000 indjan!

Petycja wyrażająca to postanowienie, została przesłana królowej Wiktorji i przez nią zatwierdzona.

Druga rada w której wzięli udział kupcy angielscy, zgromadziła się następnie i zdecydowała, że

białowłosey podkomorzy sieradzki, który lubo dotychczas nie miewał blizkich z domem Kasztelana stosunków, od czasu jednak, jak Bierzyński rozłożył się obozem pod zamkiem, prawie co drugi dzień go nawiedzał. Za jego przykładem i inna szlachta, już to powodowana przyjaznymi uczuciami dla konfederacji, już przynosząc jój pomoc, a pragnąca przynieść i radę rzetelną, zjeżdżała się często w Bierzyńskiego obozie, z kąd znowu zwykle przyjeżdżała na zamek. Oprócz nich wszakże był jeszcze Bierzyński i Lenartowicz, którzy bywali na zamku codziennie; zaś Zembrzusi Oboźny i Smolecki, obozowy intendent albo obrocny, jak go po prostu nazywali konfederaci, którzy obadwa tylko dzisiaj z kolei byli zaproszeni na obiad.

W tej chwili wszyscy cigoście byli zgromadzeni w sali jadalnej. Właściwy obiad już się był skończył i już powstały były od stołu damy, fraucymer i zamkowi dworzanie; ale panowie starsi, pozostawszy jeszcze przy stole zastawionym poobiednimi winami, obyczajem dawnym odziedziczonym po Sasach, przedkładałi jeszcze biesiadę coraz się więcej ożywiającą gawędką. Podczas obiadu, przez wzgląd po części na damy i młodzież, po części zaś

na półmiski, rozmawiano o rzeczach powszednich i obojętnych, lecz kiedy damy odeszły od stołu a wino otworzyło drogę głębszym uczuciom i wymowniejszym słowom, to i gawędka zaczęła się przechylać na stronę spraw ważniejszych i bliższych, i nareszcie najbliższych.

Jednakże nie tak to łatwo było o tych rzeczach rozprawiać. Bo najpierw wiedzieli o tem wszyscy rozmawiający, że Bierzyński żadnej rozmowy, tak o sprawach swych własnych, jak i o innych konfederackich, w swój obecności nie znosi, a kiedy takiej rozmowy zwyczajnymi środkami do innego przedmiotu odwrócić nie może, to czasem nawet dosyć dziwnymi sposobami nakazuje milczenie. Powtóre zaś, dzisiaj jeszcze tém trudniej było o konfederacji sieradzkiej rozmawiać dlatego, ile że dzisiaj położenie tej sprawy stało się w oczach wszystkich jakoś tak mało zrozumiałem i tak delikatnem, że jeno sam Pan Bóg mógł wiedzieć, jakby je słusznie osądzić.

I położenie to było delikatnem istotnie. — Bierzyński bowiem, jak to już wiemy, zyskał był sobie bardzo rozgłośną sławę, nim jeszcze przyszedł w Sieradzkie; kiedy tu przyszedł i rozwinął swoje zwycięzkie wojska przed oczy-

ma swojego województwa, sława ta jego ugruntowała się w opinji publicznej do tego stopnia, że nawet jego dawni nieprzyjaciele, porzuciwszy swoje niedowiedzione niechęci lub wątpliwości, oddali mu cześć i szacunek. Jeżeli zaś jeszcze i wtenczas znachodzili się tacy, którzy rozumieli, że Bierzyński tylko zręcznym przemysłem i więcej wyrachowanym rozumem, niż bohaterskimi czynami, nazbierał tyle wojska i utrzymywał przy sobie: to jego tak szczęśliwe i tak zupełne nad Wścieklicą zwycięstwo, dokonane jeszcze do tego w okolicznościach takich, w których się go nikt nie mógł spodziewać, przekonało i tych nawet inaczej. Tutaj nawet trzeba powiedzieć więcej. Jeżeli bowiem do owej chwili przekonano się tylko, że Bierzyński jest walecznym żołnierzem i roztroprym dowódcą, — to owe nagłe zniszczenie Wścieklicy w chwili takiej, kiedy rozumiano, że Bierzyński jest cały zajęty tylko festynem i uczuciami swojego serca, narzuciło wszystkim aż nadto uderzający dowód, że ten młody dowódca jest jeszcze daleko więcej niżeli tylko roztroprym, że jest jętnym, że obowiązkiem dla niej umie nawet najmilsze swoje uczucia poświęcić.

(*Dalszy ciąg nastąpi.*)

aby ubezpieczyć się przeciw buntom wojsk krajowych, należy zażądać nowych posiłków europejskich.

Po ogłoszeniu w Anglii tej decyzji, tysiące żołnierzy europejskich wsiadło na statki, z jak największym pośpiechem udając się do Indostanu.

Skoro nadeszła do Kalkuty wiadomość o tych wysyłkach, władze angielskie wydały rozkaz rozdania ładunków namaszczonej tłustością, bierzemy w zamiar być przymusić armję do przyjęcia wiary chrześcijańskiej, licząc na to z pewnością, że następnie cały lud da się nakłonić do pójścia za przykładem wojska.

Przymieszano zatem tłuszcz krwi i wieprzowy do zaprawy ładunków, ale sekret ten odkryty i rozgłoszony został przez krajowców w Bengalu, którzy byli użyty do fabrykacji ładunków.

Jeden z tych którzy odkryli ten podstęp, został zabity, a innych osadzono w więzieniu.

Gdy to się działo w naszym kraju, reprezentant z Roum (a) w Anglii, przesłał swemu władcy wiadomość, że tysiące żołnierzy europejskich, wsiada na statki udając się do Indji, aby lud tutejszy zmusić do przyjęcia religji chrześcijańskiej.

Wtedy sułtan przesłał do króla Egiptu, firman następującej treści: »Widzę, że masz fałszywe wyobrażenie o naszych stosunkach z królową Wiktoryją, bo widocznie chęci jej nie są dla nas przyjazne. Mój reprezentant donosi mi, że tysiące żołnierzy europejskich udało się na statkach do Indostanu, aby armję i lud tego kraju, zmusić do przyjęcia religji chrześcijańskiej. Potrzeba stawić temu zapórę. Gdybym się dopuścił tehozostwa, jakżeby mógł potem pokazać oblicze moje Bogu; a przytem mogłaby przyjść kolęd i na mnie, bo jeśli udaloby się anglikom zrobić wszystkich indjan chrześcijanami, wkrótce zapewne przyszlaby ochota na moje państwo.«

Gdy ten firman doszedł do Egiptu, król egipski przygotował i ustawił swoje wojsko przed wylądowaniem wojska angielskiego w Alexandrii, bo tamtędy idzie droga do Indji.

W chwili gdy armja angielska wylądowała, król egipski rozpoczął przeciw niej ogień z wszystkich stron, zniszczył i zatopił okręty i ani jeden anglik nie ocalał się w tej sprawie.

Anglicy w Kalkucie po rozdaniu ładunków i kiedy powstanie wybuchło, z ufnością ich oczekiwali ciągle przybycia wojska z Londynu, ale Bóg w swojej wszechmocności, zniszczył to wojsko wśród drogi.

Gdy wiadomość o zniszczeniu armji doszła do wiadomości rządu, generał gubernator pograżony w żalu i rozpacz rozbił sobie głowę.

Ogłoszone z rozkazu Peishwar Bahadoor.

W Ł O C H Y.

Rzym 16 Września. Władza postąpiła bardzo rozsądnie, rzucając zasłonę na całą sprawę wiadomości petycji. Rzeczywiście znalazła się ona w tym wypadku w zupełnej sprzeczności z samą sobą, bo w chwili kiedy kanonik Choppi sławił dobrodziejstwa podróży Jego Świątobliwości i w *Giornale di Roma* oświadczał, że Papież wszędzie z dobrocią przyjmował wszelkie petycje, policja najgorliwsze odbywała poszukiwania, dla aresztowania osób, które podpisały w mowie będącej petycją.

Jakkolwiek z Francji wiadomości o misji xięcia de Gramont są zupełnie zaspokajające, tutejsza prelatura zachowuje dotąd żywe obawy w tym względzie. Pobożna korespondencja *Gazety weneckiej* i *Bilancia* straszą ciągle przybyciem nowego ambasadora. Dzienniki te chwalać całym gardłem wszelkie ulepszenia dokonane od roku 1850, według *motu proprio* z Portici; zaprowadzenie rady stanu, konsulty finansowej, magistratury senatorskiej dla Rzymu, wycofanie monety papierowej. Niezaprzeczamy, że niektórych reform dotknięto nieco, ale te instytucje tak chwalone, nie więcej przynoszą korzyści, jak gdyby ich wcale nie było, z powodu braku szczerości w ich zastosowaniu.

Z powodu powrotu Papieża, wiele hojności okazano dla ludu, mnóstwo młodych dziewcząt otrzymało posagi, aby wejść do klasztoru lub pójść za mąż; 120,000 funtów mięsa i 60,000 bochenków chleba rozdano między ubogich.

Znowu słyhać o nowej pożyczce. Dawna pożyczka 14 milionów skudów, tak bardzo jest zredukowana w skutku rocznych amortyzacji po

(a) W Azji sułtanstwem Roum nazywają państwo tureckie. (Przypisek Redakcji Kroniki).

700,000 skudów, że sądzą, iż dość byłoby pożyczyc od domu Rothschild 5 milionów skudów, aby dawny kontrakt ponowić na nowych zasadach.

Mówią o przeznaczeniu pułkownika Giamini na ministra wojny. Jenerał Goyon ciągle radzi uformowanie armji papieżkiej drogą konskrypcji, instrukcję jej chce pod swoim okiem powierzyć wojskowemu z garnizonu francuzkiego. Sprawa ta dalej postąpiła przed dwoma laty niż w tej chwili. Od czasu zamachu żołnierza Milano przeciw królowi neapolitańskiemu, kardynałowie obawiają się, żeby przez losowanie karabin nie dostał się w ręce rewolucjonistów. Zdaje się zatem, że okupacja cudzoziemska nie prędko ustanie.

(Indépendance Belge)

FOTOGRAFOWANA KOPJA SREBRNEGO RĘKOPISMU
(Codex Argenteus) Ulfilasa.

Doktor Leo jeden ze znakomitszych badaczy starożytności Niemiec, wydaje obecnie w Berlinie fotografowane kopje z tak nazwanego srebrnego rękopismu tłumaczenia gotskiego Pisma Świętego. Fotografia z czasem posłuży do skopjowania innych jeszcze a dziś bardzo rzadkich rękopismów o tem nie wątpimy, lecz na pierwszy raz niemożna było znaleźć lepszego zastosowania. Tłumaczenie pisma Sgo na język gotski dopełnione było w IV wieku, przez Ulfilasa biskupa westgotkiego i jest najznakomitszym pomnikiem ówczesnej literatury, a zarazem i cywilizacji zachodniej Europy. To wielkie religijno-literackie dzieło, świadczy już o wysokim rozwoju ducha wojowniczych plemion germańskich w epoce tyle oddalonej. Tłumaczenie to razem z Westgotami, przeszło na zachód do Hiszpanii i Włoch, gdzie używano go aż do IX wieku.

Nazwisko srebrnego rękopismu pochodzi od tego, że biblię wspomnianą pisano na purpurowym pergaminie, w części srebrnymi literami, w części złotymi. Od najdawniejszych czasów została ona w klasztorze benedyktynów w Werdenie, gdzie dostała się jak mniemają w wieku IX;—potem przeniesiono ją do Pragi czeskiej, a w połowie XVII wieku zabrana została do Szwecji, gdzie i obecnie w mieście Upsalu jest przechowywana.

Mimo wielu wydań gotskiego tłumaczenia pisma Sgo, z których co do krytycznego rozbiorn na uwagę zasługuje wydanie Hablentza i Löbe z grammatyką i słownikiem; jednakże dla badaczy starożytności niemieckich, często potrzeba było sprawdzić je z oryginałem, mianowicie w miejscach gdzie tenże oryginał przez czas uszkodzony został.

Otoż doktor Leo, dla zapobieżenia tej ważnej niedogodności, sfotografował część owęj biblii (stronic 63), czyli właśnie te, których kopje wątpliwości podpadać zwykły. Zastosowanie fotografii przeszło wszelkie oczekiwania: w otrzymanych kopiach pokazały się nawet wszelkie poprawki i zatarcia w oryginalu, dla zbyt spłowiałego koloru pergaminu mało znaczne. Sześćdziesiąt trzy szkice fotograficznych znajduje się już w Berlinie, które po wydaniu kopji, złożone być mają w królewskiej bibliotece. Cena takiego egzemplarza kopii i tom uwag krytycznych, kosztuje 85 talarów, Uczni niemieccy wydanie to przyjęli z najwyższym zapalem.

DONIESIENIA.

Zeszyt drugi „**Wienca**“ pisma zbiorowego, ofiarowanego Stan. Jachowiczowi, wyszedł z druku i zawiera: Alexego Zabokrzeckiego (w Warszawie), Kto Jachowicz? Teofila Nowosielskiego (w Warszawie), Chora Niewiasta; tegoż, Dług święty; Alexandra hr. Fredra (we Lwowie), Nieśmiertelna; Wiktorji S. (w Warszawie), Rozum; Matyldy z W. G. (w Nowej Alexandrii, Puławach), Stanisławowi Jachowiczowi; Marji Borowskiej (w Warszawie), Kwiecniarka; Jana Nep. Leszczyńskiego (w Warszawie), Ezy; Emilji z P. B. wicz (w Warszawie), Dziewica Orleanu; Ludwika Rayszla (w Łęczycy), do Stanisława Jachowicza; Hieronima Kalińskiego (w Warszawie), Do Tegoż; Walentyny Kowalskiej (w Warszawie), Czemu się język doskonali? Felicji P. (w Warszawie), Do Kopernika; Narcyssy-Gabryeli Żmichowskiej (w Warszawie), Adeodat; Józefa-Ignacego Kraszewskiego (w Żytomierzu), Stani. Jachowiczowi; Franciszka-Salezego Dmochowskiego (w Warszawie), Do Stanisława Jachowicza; Deotymy (Jadwigi Łuszczewskiej) (w Warszawie), Do Stanisława Jachowicza; K. B. (w Warszawie), Godzina rozmyślenia w Święta Wielkanocne; Pauliny Kra-

ków (w Warszawie), Kobieta; Antoniego-Edwarda Odyńca (w Wilnie), Anioł Stróż; Wacława-Alexandra Maciejewskiego (w Warszawie), Ogólny pogląd na główną przyczynę upadku miast w dawniej Polsce; Wacława Szymanowskiego (w Warszawie), Rozmowa serca z rozsądkiem; Felixa Homickiego (w Kielcach), Porte-Monnaie; Felixa-Pawła na Jarocynie Jarockiego (w Warszawie), Do szczęścia; Seweryny z Żochowskich Prusakowej (w Warszawie), Śpiący Rycerze; Józefa Prusieckiej (w Warszawie), Dawniej i teraz; Tejże, Bieczkę zjesz soli, nim poznasz przyjaciela; Karoliny z hr. Potockich Nakwaskiej (w Genewie), Ustęp z dzieła: Dwór wiejski; Jana Gregorowicza (w Warszawie), Srebrna sala pod trzema murzynami w Warszawie; Juljana Bartoszewicza (w Warszawie), Pan Bystry; Jolanty (w Warszawie), Przeczucie; Wincentego Smacznińskiego (w Warszawie), Do krytyków.

(Ner 399.—1).

Rząd gubernialny Warszawski.—Podaje do wiadomości, że dnia 11 (23) października r. b., o godzinie 11ej z rana, odbywać się będzie w biurze rządu gubernialnego licytacja głośna na dostawę nowego magła na wzór zwyczajnych magli angielskich, dla fabryki płótna przy więzieniu w Sieradzu. Do licytacji przystąpieni będą jedynie majstrowie wykwalifikowani i z dokładnego wykonywania magli znani, co świadectwem urzędu starszych właściwego zgromadzenia udowodnić powinni. Licytacja zacznie się od ceny magła z odstawa do Sieradza rs. 200 in minus. Przystępujący do licytacji złożą na vadium rs. 20 Inne warunki i rysunek magła przejrzane być mogą w wydziale policyjnym rządu gubernialnego w godzinach biurowych.—Warszawa dnia 5 (17) września 1857 r.—Gubernator cywilny radca tajny, *Łuszczewski*.—Naczelnik kancelarji, *Halpert*.—(1).

Doniesienie z Augustowa.

— Powracając z wód mineralnych Druskieniki, napotkałem błagającą się sukę, pudlicę, własnością p. Bokelmann będącą, który był poprzednio tam z Pleoramą, zawiadamiam go, aby po odbiór tejże zgłosił się do Augustowa, do cukierni pana Rudolfa.—*J. R.* (Ner 392.—3).

PRZYJECHALI DO WARSZAWY
Teofila ob. z Paryża nr 669, *Sztummer* Tekla wdowa po radcy stanu z Krakowa nr 951, *Sobanski* Kazi. ob. z Paryża nr 613, *Sachowicz* Jacenty artysta malarski z Drezna nr 1376.

WYJECHALI Z WARSZAWY.

Borzymiński Fran. ob. do Smolna, *Guzowski* Lud. ob. do Brześcia Lit., *Iżycki* porucz. do Białegostoku, *Lasocki* Bronisław ob. do Bieżunia, *Majewski* Alfred ob. do Lublina, *Moszczeński* Józef ob. do Bronisz, *Plewński* Józef ob. do Płocka, *Szpotkański* Karol ob. do Michałowa, *Tymowski* Sewe. ob. do Hucisk, *Andrzejkiewicz* Józef marszałek szlachty pow. Prużańskiego do Częstochowy, *Stecki* Hen. ob. do Paryża, *Tyszkiewicz* Tadeusz hr. do Bruxeli.

— Wczoraj przyjechało do Warszawy koleją żelazną osób 280, wyjechało 227.

CENY TARGOWE WARSZAWSKIE
do dnia 27 Września 1857 roku.

	rsr. kop.		rsr. kop.
Żyta Korzec	3	" grycza. zwy. g.	—
Pszenię wyborowęj	5 40	" " drobnej g.	—
" " średniej	4 65	Słomy fura zwyczaj.	—
Grochu polnego	2 70	Drzewa sosno. sążen	7 50
" " cukrowego	3 30	Kartofli korzec	90
Gryki	—	Okowita bez akcy. g.	51
Jęczmienia	2 70	Siana cetnar	90
Owsa	2 10	Masła solonego funt	—
Mąki pszennej korzec	—	" bez soli	—
Raszy jaglannęj kor.	—		

TEATR WIELKI. Dziś: *Doktor medycyny.* — Obrazy optyczne pana Zoner z częścią widoków nowych.

TEATR ROZMAITOS. Jutro: Na żądanie *Żydzi*. PERSPERTYWY TEATRALNE wynajmuje optyk Pik, ulica Miodowa Ner 479.

DRUGA WIELKA WYSTAWA

Cykloramy

Dalszy ciąg *Wojny Krymskiej* i inne artystyczne obrazy. Z rana od godziny 8ej do 6ej wieczorem, przy świetle dziennym, a od 6ej do 8ej przy oświetleniu gazem. Główne widoki stanowią: *Atak na Wielki Redan i odparcie Anglików, Petersburg, Kronstadt, Paryż, Montreal, Quebec, Halifax* i t. d.—W przyszły Czwartek zmiana widoków. (Nr 336.—15.)